

TELJESÍTMÉNYNYILATKOZAT / DECLARATION OF PERFORMANCE / LEISTUNGSERKLÄRUNG

a 305/2011/EU rendelet alapján / based on Regulation (EU) No 305/2011 / gemäß Verordnung (EU) No 305/2011

1. Terméktípus egyedi azonosító kódja: Unique identification code of the product-type: Eindeutiger Kenncode des Produkttyps:	MASTERFOL SOFT ALU Hálóerősítéses polietilén fólia / Polyethylene underlay with mesh reinforcement / Polyäthylen Unterspannbahn mit Netzverstärkung
2. Típus-, tétel- vagy sorozatszám: Type, batch or serial number: Typen-, Chargen- oder Seriennummer:	Csomagoláson feltüntetve. See on packaging. Siehe Verpackung.
3. Építési termék rendeltetése vagy rendeltetései: Intended use or uses of the construction product: Vorgesehener Verwendungszweck(e) des Bauprodukts:	Alátét héjazat, illetve párazáró fólia (hőszigeteléssel védetten beépítve) Roof underlay or vapour control layer (covered by thermal insulation) Unterspannbahn, bzw. Dampfsperrbahn (zur Verlegung unter der Wärmedämmung)
4. Gyártó: Manufacturer: Hersteller:	Masterplast Kft. H-8143 Sárszentmihály, Árpád u. 1/A. Tel: +36-22/801-300 Fax: +36-22/801-382
5. Meghatalmazott képviselő: Authorised representative: Bevollmächtigter:	Nem értelmezhető Not relevant Nicht relevant
6. Teljesítmény állandóság értékelésére szolgáló rendszer / System(s) of assessment and verification of constancy of performance / System(e) zur Bewertung und Überprüfung der Leistungsbeständigkeit:	3
7. Harmonizált szabványok által szabályozott építési termékekre vonatkozó gyártói nyilatkozat esetén: In case of the declaration of performance concerning a construction product covered by a harmonised standard: Im Falle der Leistungserklärung, die ein Bauprodukt betrifft, das von einer harmonisierten Norm erfasst wird:	
• bejelentett szerv neve, azonosító száma / name and identification number of the notified body / Name und Kennnummer der notifizierten Stelle:	MFPA Leipzig (NB 0800)
• elvégzett feladat/rendszer / Description of the third party tasks / Beschreibung der Aufgaben Dritter:	Első típusvizsgálat / Initial type test / Erstsprüfung des Produkts
• kiadott dokumentum (a termék megfelelőségi tanúsítványa, az üzemi gyártásellenőrzés megfelelőségi tanúsítványa, adott esetben vizsgálati/ számítási jelentések) Issued document (certificate of constancy of performance, certificate of conformity of the factory production control, test/calculation reports – as relevant) Ausgestelltes Dokument (Leistungsbeständigkeitsbescheinigung, Konformitätsbescheinigung für die werkseigene Produktionskontrolle, Prüf- /Berechnungsberichte — soweit relevant):	Első típusvizsgálati jegyzőkönyv Initial type test report Erstprüfungsbericht
8. Olyan építési termékekre vonatkozó gyártói nyilatkozat esetén, amelyekre európai műszaki értékelést adtak ki: In case of the declaration of performance concerning a construction product for which a European Technical Assessment has been issued: Im Falle der Leistungserklärung, die ein Bauprodukt betrifft, für das eine Europäische Technische Bewertung ausgestellt worden ist:	
• a műszaki értékelést végző szerv neve, azonosító száma / name and identification number of the Technical Assessment Body / Name und Kennnummer der Technischen Bewertungsstelle:	Nem értelmezhető Not relevant Nicht relevant

<ul style="list-style-type: none"> • európai műszaki értékelés hivatkozási száma / reference number of the European Technical Assessment / Referenznummer des Europäischen Bewertungsdokuments: 	<p>Nem értelmezhető Not relevant Nicht relevant</p>
<ul style="list-style-type: none"> • az európai értékelési dokumentum hivatkozási száma / reference number of the European Assessment Document / Referenznummer der Europäischen Technischen Bewertung: 	<p>Nem értelmezhető Not relevant Nicht relevant</p>
<ul style="list-style-type: none"> • elvégzett feladat/rendszer / description of the third party tasks / Beschreibung der Aufgaben Dritter: 	<p>Nem értelmezhető / Not relevant / Nicht relevant</p>
<ul style="list-style-type: none"> • kiadott dokumentum (a termék megfelelőségi tanúsítványa, az üzemi gyártásellenőrzés megfelelőségi tanúsítványa, adott esetben vizsgálati/ számítási jelentések) Issued document (certificate of constancy of performance, certificate of conformity of the factory production control, test/calculation reports – as relevant) Ausgestelltes Dokument (Leistungsbeständigkeitsbescheinigung, Konformitätsbescheinigung für die werkseigene Produktionskontrolle, Prüf- /Berechnungsberichte – soweit relevant): 	<p>Nem értelmezhető Not relevant Nicht relevant</p>

9. Nyilatkozat szerinti teljesítmény / Declared performance / Erklärte Leistung

Alapvető tulajdonságok Essential characteristics Wesentliche Merkmale	Teljesítmény Performance Leistung	Harmonizált műszaki előírások Harmonised technical specification Harmonisierte technische Spezifikation	
Vízzáróság / Resistance to water penetration / Widerstand gegen Wasserdurchgang	W1	EN 1928	EN 13984
Vízzáróság öregítés után Resistance to water penetration after artificial ageing Widerstand gegen Wasserdurchgang nach Alterung	W1	EN 1928	
Szakítószilárdság (hossz/kereszt) Tensile strength (MD/CMD) Höchstzugkraft (längs/quer)	260 N/5cm (±)20% 90 N/5cm (±)20%	EN 12311-1	
Szakítószilárdság változás öregítés után (hossz/kereszt) Tensile strength after artificial ageing (MD/CMD) Höchstzugkraft nach Alterung (längs/quer)	max. 30% max. 30%	EN 12311-1	
Továbbszakító erő (hossz/kereszt) Tensile strength (MD/CMD) Weiterreißwiderstand (Nagelschaft; längs/quer)	60 N (±20%) 50 N (±20%)	EN 12310-1	
Nyúlás (hossz/kereszt) / Elongation (MD/CMD) / Dehnung (längs/quer)	15% (±)5 % 15% (±)5 %	EN 12311-1	
Páradiffúziós egyenértékű légrétegvastagság (Sd érték) Water vapour diffusion-equivalent air layer thickness (Sd) Wasserdampfdiffusionsäquivalente Luftschichtdicke (Sd)	> 30 m	EN 1931	
Sd érték (mesterséges öregítés után) Sd-value (after artificial ageing) Sd-Wert (nach künstlicher Alterung)	megfelelő pass bestanden	EN 1931	
Tűzvédelmi osztálybasorolás / Reaction to fire / Brandverhalten	E	EN ISO 11925-2	
Lemezátlapolás nyíró-tapadó szilárdság Joint strength Scherwiderstand der Fügenähte	NPD		

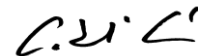
Ütéssel szembeni ellenállóság Impact resistance Widerstand gegen stoßartige Belastung	NPD	
Vízzáróság / Resistance to water penetration / Widerstand gegen Wasserdurchgang	NPD	
Tartósság lúgos közegben való tárolást követően Durability against alkali Dauerhaftigkeit gegenüber Alkali	NPD	

Amennyiben a 37. és 38. cikknek megfelelően egyedi műszaki dokumentáció alkalmazására került sor, a termék által teljesített követelmények / Where pursuant to Article 37 or 38 the Specific Technical Documentation has been used, the requirements with which the product complies / Wenn gemäß den Artikeln 37 oder 38 die spezifische Technische Dokumentation verwendet wurde, die Anforderungen, die das Produkt erfüllt:

Nem értelmezhető / Not relevant / Nicht relevant

- 10.** Az 1. és 2. pontban meghatározott termék teljesítménye megfelel a 9. pontban feltüntetett, nyilatkozat szerinti teljesítménynek. E teljesítménynyilatkozat kiadásáért kizárólag a 4. pontban meghatározott gyártó a felelős.
 The performance of the product identified in points 1 and 2 is in conformity with the declared performance in point 9. This declaration of performance is issued under the sole responsibility of the manufacturer identified in point 4.
 Die Leistung des Produkts gemäß den Nummern 1 und 2 entspricht der erklärten Leistung nach Nummer 9. Verantwortlich für die Erstellung dieser Leistungserklärung ist allein der Hersteller gemäß Nummer 4.

A gyártó nevében és részéről aláíró személy:
 Signed for and on behalf of the manufacturer by:
 Unterzeichnet für den Hersteller und im Namen des Herstellers von:



Sárszentmihály, 2013. 07. 01.



8143 Sárszentmihály, Arpád u. 1/A.
 Adószám: 14025477-4-07
 Csoportos Adószám: 17780151-5-44
 Raiffeisen: 12023008-00159007-00100001

Csokló Gábor
 Gyártási régió-, műszaki- és innovációs igazgató
 Regional Director of Production, Technical and Innovation Director
 Regionaler Herstellungsdirektor, Direktor für Innovation und Technologie

További információk és műszaki adatok a termék aktuális műszaki adatlapján elérhetőek. / More technical information and performances are available in the current technical datasheet of the product. / Weitere Informationen und Leistungen werden im aktuellen technischen Datenblatt angegeben.